

**NACIONES UNIDAS**  
**CONSEJO**  
**DE SEGURIDAD**



Distr.  
GENERAL

S/12100  
18 junio 1976  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

CARTA DE FECHA 18 DE JUNIO DE 1976 DIRIGIDA AL PRESIDENTE DEL  
CONSEJO DE SEGURIDAD POR LOS REPRESENTANTES DE BENIN, LA REPUBLICA  
ARABE LIBIA Y LA REPUBLICA UNIDA DE TANZANIA

En nombre de nuestras respectivas delegaciones y de conformidad con la decisión tomada por el Grupo Africano en su reunión de esta tarde, tenemos el honor de solicitar una sesión de emergencia del Consejo de Seguridad para examinar las medidas de represión, incluidas las matanzas injustificadas, del régimen de apartheid de Sudáfrica contra el pueblo africano de Soweto y otras zonas de Sudáfrica.

Dada la urgencia y gravedad de la situación, solicitamos que esta sesión se celebre hoy en la noche o a más tardar mañana en la mañana.

(Firmado) Roger D. PAQUI  
Encargado de Negocios  
Misión Permanente de la República Popular  
de Benin ante las Naciones Unidas

(Firmado) Mansur Rashid KIKHIA  
Representante Permanente  
de la República Arabe Libia ante las  
Naciones Unidas

(Firmado) Salim Ahmed SALIM  
Representante Permanente  
de la República Unida de Tanzania  
ante las Naciones Unidas